

Tagalog

Ang aming  
mga serbisyo  
ay libre:

Mga Reklamo

Advocacy

Mga karapatan

Edukasyon

Ang Advocate ay hindi bahagi  
ng provincial health authority,  
ospital, klinik o treatment  
team.

Mental Health Patient Advocate  
Paano makokontak:

Telepono:  
Sa paligid ng Edmonton  
780-422-1812  
Sa labas ng Edmonton  
libre 310-0000

Sulatan:  
Alberta Health Advocates Office  
Mental Health Advocate  
106th Street Tower - 9th Floor  
10055 - 106th Street  
Edmonton, AB T5J 2Y2  
Fax: 780-422-0695

Bisitahin ang aming website sa  
[www.albertahealthadvocates.ca](http://www.albertahealthadvocates.ca)



# Naririto Kami Upang Tulungan Ka

## May mga Katanungan o Alalahanin?

Mayroon kang mga  
**KARAPATAN.**

Magtulungan tayo upang  
maghanap ng mga sagot.

Sa paligid ng Edmonton  
780-422-1812

Sa labas ng Edmonton  
libre 310-0000



## Paano ba ako matutulungan ng Mental Health Patient Advocate bilang pasyente, kapamilya, o health care provider?

Ang Advocate ay tumutulong sa mga taong tumatanggap ng pangangalaga sa ilalim ng isa o dalawang admission o renewal certificate o sa ilalim ng isang community treatment order (CTO: community treatment order) sa ilalim ng Mental Health Act, at sinumang kumikilos para sa kapakanan ng isang tao.

Ang Advocate ay nagbibigay ng impormasyon tungkol sa mga karapatan, nag-iimbestiga ng mga reklamo, nagsasaayos ng mga alalahanin, at nagbibigay ng mga presentation tungkol sa aming opisina at batas ng Alberta tungkol sa pangkaisipang kalusugan, at nakikipagtulungan sa iba upang pahusayin ang karanasan ng pasyente at pamilya sa pangangalaga sa mental health.

Ang lahat ng mga imbestigasyon ay ginagawa nang pribado. Hindi namin ibinabahagi ang impormasyon na nakuha sa isang imbestigasyon maliban kung iniaatas ng batas o ito'y bahagi ng mga tungkulin ng Mental Health Patient Advocate.

Ano ang ilan sa mga karapatan ng mga pasyenteng na-detain (puwersang pinananatili sa ospital) sa ospital sa ilalim ng dalawang admission o renewal certificates o mga karapatan ng mga tao sa ilalim ng isang CTO?

- Ang makatanggap ng impormasyon tungkol sa kanilang mga sertipiko o CTO
- Ang mag-aplay sa Review Panel upang kanselahin ang kanilang mga sertipiko o CTO
- Ang umapela sa anumang desisyon ng Review Panel sa Court of Queen's Bench
- Ang humingi ng impormasyon mula sa kanilang mga health record
- Ang masabihan na ang kanilang detention o CTO ay tapos na
- Ang kumontak sa isang abogado
- Ang kumontak sa Mental Health Patient Advocate

Ano ang ilan sa mga karapatan ng mga pamilya na may kapamilya sa ilalim ng dalawang admission o renewal certificates o sa ilalim ng isang CTO?

- Ang makatanggap ng impormasyon tungkol sa detention ng pasyente sa ospital at discharge kung sila ang pinakamalapit na kamag-anak, maliban kung hindi sumasang-ayon ang pasyente
- Ang mag-aplay sa Review Panel na kanselahin ang certificates o CTO
- Ang magbigay ng pahintulot sa isang CTO sa ilang mga pangyayari
- Ang makatanggap ng impormasyon tungkol sa CTO kung ang kapamilya ay tinanggap nang gumawa ng mga desisyon ukol sa treatment
- Ang magbigay o tumanggap ng impormasyon ukol sa kalusugan ng pasyente alinsunod sa batas
- Ang kumontak sa Mental Health Patient Advocate